

ISSN-0207-4710
2012-ci il

GÖYARCİN

5





HİYLƏCƏR ÇAQQAL

(Hind nağılı)

Meşədə bir Çaqqal yaşayırırdı. Onun heç kəslə işi yox idi. Qışın oğlan çağından hər yan ağappaq qarla örtüləndə Çaqqal kəndə getmək qərarına gəldi. Bir evin həyatında o baş-bu başa dolandı, içməyə su axtardı. Su quyusu yaxınlıqda idi. Ancaq çaqqalın nə vedrəsi, nə də kəndiri var idi ki, su çəksin. O, başını quyuya soxdu. Gördü ki, su çox dərindədir. Çaqqal hirsəndi və qərara gəldi ki, hardansa od tapıb quyunu yandırsın.

Çaqqal hardansa od tapıb qayıdanda gördü ki, quyunun başı adamla doludu. Onlar bir çəpiş kəsib onu bişirmək isteyirdilər. Bir az aralıda içi su ilə dolu vedrə vardi. Çaqqal o sudan doyunca içdi. Adamlar ondan xahiş elədilər ki, bizə bir az od ver, ocaq qalayıb keçini bişirək. Çaqqal adamlara od verdi. Onlar ocaq qalayıb çəpişti bişirdilər. Sonra əti bölüb acgözlükə yeməyə başladılar. Çaqqala heç bir tikə də ət vermədilər. Çaqqal özünü saxlaya bilməyib dedi:

-Qardaşlar, heç olmasa çəpişin ayaqlarını mənə verin.

Gülüb onu ələ saldılar:

-Məgər sənin öz ayaqların yoxdur?

Çaqqal bu dəfə bir kənara atılmış çəpiş başını istədi. Yenə onu lağa qoy-

dular:

-Sənin ki öz başın var, çəpiş başı nəyinə gərəkdir?

Çaqqal hirsəndi və onlara verdiyi odu istədi. Adamlar ocağı göstərib dedilər:

-O ocaq, o da sən. Nə qədər istəyirsən, od götür.

Çaqqal ocaqdan bir kösöv götürüb getdi. Adamların başı yeyib içməyə qarışanda Çaqqal ot tayasını yandırdı. Alov noxud tarlasına keçdi. Çaqqal qışqırdı ki, insanlar onun səsini eşitsinlər. O, mahni oxuyurdu:

Saman yanır çarthaçart,
Noxudlar edir parthapart.

Doğrudan da, qını yanana noxudlar part-hapartla ətrafa səpələnirdi. Adamlar su daşı-

yib yanğını söndürməyə çalışırdılar. Ancaq hər şey əbəs idi. Adamların başı yanğını söndürməyə qarışanda tülükü özünü quyunun yanına verdi. Süfrədə qalan ətin hamisini yedi.

Elə o vaxtdan belə bir məsəl qalıb ki, səndən bir şey istəsələr əsir-gəmə. Aza qiymayan çoxdan da olar.

Tərcümə edib işləyəni: R.Əliyev

 **Rəssam**
Aytən

